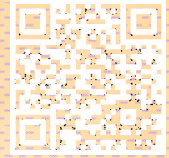


# St. John Chrysostom Church



546 E. Florence Ave. Inglewood, CA 90301 | T: (310) 677-2736 | F: (310) 677-0584

[www.stjohnchrysostomparish.org](http://www.stjohnchrysostomparish.org) | parish email: [sjcp parish.559@gmail.com](mailto:sjcp parish.559@gmail.com) or [parish-5590@la-archdiocese.org](mailto:parish-5590@la-archdiocese.org)

Rectory Office/ Oficina de la Rectoría: Mon-Sat / Lun-Sab: 8:30 AM-8:00 PM, Sunday / Domingo: 7:30 AM -7:00 PM



## Pastor / Párroco

Rev. Fr. Marcos J. Gonzalez, V.F.

## Associate Pastors / Asociados

Rev. Fr. Javier Altuna, S.J.

Rev. Fr. Anthony Garcías

## In Residence / En Residencia

Rev. Msgr. Sabato (Sal) Pilato

## Permanent Deacon / Diacono Permanente

Rev. Mr. Roberto L. Vazquez

## St. John Chrysostom School / Escuela de San Juan Crisóstomo-

Principal/ Director: Mr. Jae Kim (310) 677-5868

School e-mail/ Correo electrónico [info@stjohninglewood.org](mailto:info@stjohninglewood.org)

Website: [www.stjohninglewood.org](http://www.stjohninglewood.org)

## Religious Education Office /Oficina de Educación Religiosa

Christian Initiation, First Communion & Confirmation/  
*Iniciación Cristiana, Primera Comunión y Confirmación*

Director: Mrs. Amy Kim (310) 677-2736 ext. 500

## Music Director / Director de Música

Steven Ottományi (562) 665-9464

## Marianist Schola Cantorum (classical choir)

Fr. Ted Ley, SM, DMus, Director/ Vicente Bastidas, Asst. Dir  
(310) 677-2736

## Vocations to the Priesthood & Religious Life:

*Vocaciones al Sacerdocio y a la Vida Religiosa:*

[www.lavocations.org](http://www.lavocations.org) or call Fr. Gonzalez at parish office

## Baptisms / Bautismos

Arrangements should be made prior to the birth of the child so that the Baptism can be scheduled as soon as possible after the birth.

*Arreglos se deben hacer antes del nacimiento del niño para que el Bautismo pueda tomar lugar lo mas rápido posible después del nacimiento.*

## Weddings & Quinceañeras / Bodas y Quinceañeras

Please call the Rectory at least six months in advance of desired date for Weddings and at least four months in advance for Quinceañeras.

*Comuníquese a la Rectoría por lo menos con seis meses de anticipación de la fecha deseada para Bodas y por lo menos cuatro meses para Quinceañeras.*

## Schedule of Masses & Services/

### Horario de Misas y Servicios

Saturday Vigil 5:00 PM

Sunday 8:30 AM, 11:30 AM & 5:30PM

Monday - Friday 6:30 AM & 8:00 AM

Saturday: Mass and Mother of Perpetual Help Devotion  
8:00AM

Extraordinary Form Mass (Traditional Latin Mass)

1st Saturday 9:15 AM

Eucharistic Holy Hour : Tuesdays 7:00 PM

Holy Days: To be announced in the bulletin

Domingo: 7:00 AM, 10:00 AM, 1:00 PM, 2:30 PM

Lunes a Viernes 6:15 PM

Sábado: Misa y Devoción a Nuestra Señora del Perpetuo

Socorro 8:00 AM (inglés)

Misa en Forma Extraordinaria (Misa Tradicional en  
Latín) 1er Sábado 9:15 AM

Hora Santa Eucaristica: Martes 7:00 PM

Días Santos: El horario se anunciará en el boletín

## Confessions/ Confesiones

Saturday / Sábados 4:00 PM and / y 7:00 PM

Tuesday /Martes 7:10 PM

(During Holy Hour/Durante la Hora Santa)

Fridays / Viernes 7:00 AM & 7:00 p.m

## Anointing of the Sick / Unción de los Enfermos

Call at the beginning of serious illness or before surgery.

Por favor llame al inicio de una enfermedad grave o antes de una operación.

## FROM THE PASTOR'S DESK

**“PASSIONTIDE” AND HOLY WEEK** -This Sunday is the Fifth Sunday of Lent. It is Passiontide and the images in church are hidden from our sight. When Easter comes the joyful contrast will be all the greater. Meanwhile we focus more on God. When we look around church today we see the veils - but what does God see when He looks at us? He sees veils too. His image in us is hidden by our sins and failings. Looking down from the cross Our Lord found little to comfort Him. “I looked in vain for compassion, for consolers, not one could I find. For food they gave me poison and in my thirst they gave me vinegar to drink.” In Lent we can console Our Lord by letting Him see His image in us restored. At the foot of the cross His mother comforted Him. She never lost God’s image and she reflected His love back to Him entirely. Mary Magdalen consoled Him. She regained the image of God through repentance. Can we console Him by turning back to Him?

Our sins and failings are more than just a veil concealing the goodness God made by creating us. They are the cause of terrible suffering in the world, a deep injustice against God and against each other, a cause, in the end, of Our Lord’s death on the cross. The crucifixion is the only means by which we could be freed from our sin and its consequences.

Our Lord’s death and the kind of death He died, is so appalling, horrific and grotesque that we ought to be shocked by it. We should be stunned into speechlessness at the thought that the Lord of the Universe, the Creator of the World, Word-made-flesh and Splendor of the Father ended His ministry of love choking out His last agonized words on a Roman cross.

Part of the wisdom of the tradition of the veiling of images is to give us time to become un-used to the crucifixion. In a peculiar way, the covering of the cross helps us to see it properly again. We can become too used to the Cross. By veiling the images now we will be able to see more clearly on Good Friday and on Easter Sunday just how much God loves us.

Perhaps by our prayers and our penitence this Passiontide we can join Our Lady, St John and St Mary Magdalene at the foot of the cross. We can console Him too. When we unveil our crosses on Good Friday, we will be able to look at the image of our Savior in His agony and see God’s love for us shining through the face of Jesus. And on Easter Sunday the statues will be unveiled once more. The church will be full of light and joy.

All that is what we will see from our places. But our Father loves our hearts of flesh more than any statue. What will He see from His place once we have passed though Lent and Passiontide? May God see from His place the compassionate image of His Son restored in each of us, the veil of sin removed.

**Palm Sunday** – Next Sunday is Palm Sunday which marks the beginning of Holy Week and Our Lord’s triumphant entrance into Jerusalem. At all Masses we will have the Solemn Entrance and blessing of palms. Parking is always a challenge on Palm Sunday so I urge you to come early to Mass. The parking area located to the west of the Parish Hall will also be opened for additional parking.

**Sacred Triduum** – keep your calendar open for Holy Thursday evening (4/13/17) and Good Friday afternoon (4/14/17) so you can participate fully in the beautiful Liturgies of Holy Week. More details next Sunday.

**Penance Services** – Our Parish Penance Service (Confessions) will take place on Tuesday of Holy Week, April 11<sup>th</sup> at 7:00 p.m. There will also be additional Confession times provided throughout Holy Week. The schedule was mailed to you with the contribution envelopes and will also be included in next Sunday’s bulletin in a special insert.

**STATIONS OF THE CROSS** – Don’t forget this beautiful Lenten devotion of the Way of the Cross. We pray the Stations here at St. John Chrysostom’s each Friday of Lent at 6:45 p.m. in Spanish and at 7:30 p.m. in English. This coming Friday will be our last evening Stations as the following Friday is Good Friday and we will pray the Stations that day at 12:00 p.m. in English and at 6:30 p.m. in Spanish.

In Christ and St. John Chrysostom,  
Fr. Gonzalez

## ARE YOU BEING CALLED TO BE DEACON?

*Diaconate Formation Office: Information Meeting for Men Interested in the Permanent Diaconate Sunday April 23, 2017*

The Diaconate Formation Office will be hosting an information meeting for all men who are interested in finding out more about becoming a permanent deacon in the Archdiocese of Los Angeles. Members of the Archdiocesan Diaconate Formation Office will be present to explain the role of the deacon in the Church, to explain the Diaconate Formation Program, and to answer any questions that participants might have. Men must be between the ages of 30 and 60 years to enter the formation program. It is important for men who are married to attend with their wives. The next information meeting will be held on Sunday, April 23, 2017 from 2:00 to 4:00 p.m. at St. Andrew Parish School, 42 Chestnut St. Pasadena, 91103. For further information, please contact Mrs. Claudia Ortiz in the Diaconate Formation Office at (213) 637-7383 or at: mail to: [CAOrtiz@la-archdiocese.org](mailto:CAOrtiz@la-archdiocese.org)

If you want to be first make yourself servant of all. - (Mt. 20:27)

## DEL ESCRITORIO DEL PARROCO

**"PASIONADA " Y SEMANA SANTA:** Este domingo celebramos el Quinto Domingo de Cuaresma. Es la Pasionada y las imágenes de la iglesia están escondidas de nuestra vista. Al llegar la Pascua el contraste gozoso mas grande sera alegría. Mientras tanto, nos enfocamos más en Dios. Al mirar alrededor de la iglesia hoy vemos los velos - pero que ve Dios cuando Él nos mira a nosotros? Él ve velos también. Su imagen en nosotros está oculta por razon de nuestros pecados y faltas. Mirando hacia abajo desde la cruz Nuestro Señor encontró poco para consolarlo. "Busqué en vano compasión y consoladores pero no encontré ninguno. Por comida me dieron veneno y en mi sed me dieron a beber vinagre. "En la Cuaresma podemos consolar a Nuestro Señor al dejarle ver su imagen en nosotros restaurada. A los pies de la cruz Su madre lo consoló. Ella nunca perdió la imagen de Dios en ella y reflejo atrás su amor completamente. María Magdalena lo consoló. Ella recuperó la imagen de Dios a través del arrepentimiento. Podiéramos consolarlo dándole la espalda?

Nuestros pecados y fracasos son algo más que un velo ocultando la bondad de Dios que hizo al crearnos. Son la causa de terrible sufrimiento en el mundo, una profunda injusticia contra Dios y contra cada uno de nosotros, una causa, al fin, de la muerte de Nuestro Señor en la cruz. La crucifixión es el único medio por el cual pudimos ser liberados de nuestro pecado y sus consecuencias. La muerte de Nuestro Señor y la manera en la cual murió, es tan atroz, horrible y grotesca que deberíamos de ser impactados por ella. Deberíamos caer mudos ante la idea de que el Señor del universo, el creador del mundo, la Palabra hecha carne y el esplendor del Padre terminó su ministerio de amor dando sus últimas palabras agonizantes en una cruz romana.

Parte de la sabiduría de la tradición de cubrir las imágenes es para darnos tiempo de desacostumbrarnos de la crucifixión. En una manera peculiar, cubrir la cruz nos ayuda a verla de nuevo correctamente. Nos podemos acostumbrar demasiado a la Cruz. Al ocultar las imágenes ahora podemos ver mas claramente el Viernes Santo y el Domingo de Pascua lo mucho que Dios nos ama.

Tal vez por medio de nuestra oración y penitencia durante esta Pasionada podemos unimos a la Virgen, San Juan y Santa María Magdalena a los pies de la cruz. Podemos consolarlo a Él también. Cuando revelemos las cruces el Viernes Santo, seremos capaces de ver la imagen de nuestro Salvador en su agonía y ver el amor de Dios por nosotros brillar a través de la cara de Jesús. Y en el Domingo de Pascua las estatuas se descubrirán de nuevo. La iglesia estará llena de alegría y de luz.

Todo eso es lo que veremos desde nuestros lugares. Pero nuestro Padre ama a nuestros corazones de carne más que a cualquier estatua. ¿Qué verá desde Su lugar despues que pasemos por la Cuaresma y Pasionada? Que Dios, desde su lugar, vea la imagen de su Hijo restaurada en cada uno de nosotros, el velo del pecado removido.

**Domingo de Ramos** - El próximo domingo es el Domingo de Ramos, que marca el inicio de la Semana Santa y la entrada triunfal de Nuestro Señor en Jerusalén. En todas las Misas tendremos la entrada solemne y la bendición de las palmas. El estacionamiento es siempre un reto el Domingo de Ramos por lo que les recomiendo que vengan temprano a Misa. La zona de estacionamiento situada al oeste del Salón Parroquial también estará abierta para estacionamiento adicional.

**Triduo Sagrado** - mantenga su calendario abierto para la noche del Jueves Santo (4/13/17) y del Viernes Santo (4/14/17) para que pueda participar plenamente en las hermosas liturgias de la Semana Santa. Más detalles el próximo domingo.

**Servicio Penitencial** - Nuestro Servicio Parroquial de Penitencia (Confesiones) tomará lugar el martes de la Semana Santa, Abril 11, 2017 a las 7:00 p.m. También habrán mas veces para Confesión durante la Semana Santa. El calendario se les envió en sus sobres dominicales y también se incluirá en el boletín de hoy y del próximo domingo en un inserto especial.

**VÍA CRUCIS-** No se les olvide de esta hermosa devoción cuaresmal del Camino de la Cruz. Oramos el Vía Crucis aquí en San Juan Crisóstomo, todos los viernes de Cuaresma a las 6:45 p.m. en Español y a las 7:30 p.m. en Inglés. El proximo viernes será nuestra ultima estación nocturna, ya que el próximo viernes es Viernes Santo y rezaremos las estaciones ese día a las 12:00 p.m en ingles y a las 6:30p.m en español.

En Cristo y San Juan Crisóstomo,  
Padre. González

## HAS SIDO LLAMADO PARA SER UN DIACONO?

*Oficina de Formación Diaconal: Reunión informativa para los hombres que estén interesados en el diaconado permanente.*

*La Oficina de Formación Diaconal tendrá un evento de información para todos los hombres que estén interesados en saber más acerca de cómo convertirse en un diácono permanente en La Arquidiócesis de los Ángeles. Los miembros de la Oficina del Diaconado estarán presentes para explicarles el papel del diácono en la Iglesia, y el programa de formación, así como para responder todas las preguntas que los participantes puedan tener. Para entrar el programa el hombre deberá tener entre 30 y 60 años de edad. Es muy importante para aquellos varones que estén casados que vengan acompañados de su esposa. La próxima junta de información se llevará a cabo el domingo 23 de Abril de 2017 de 2:00 a 4:00 p.m. en la Escuela de San Andres localizada en Pasadena, CA. Para más información puede contactar a Claudia Ortiz en la Oficina de Formación Diaconal al (213) 637-7383 o por medio del correo electrónico [CAOrtiz@la-archdiocese.org](mailto:CAOrtiz@la-archdiocese.org)*

*Quien quiera ser el primero, que se haga sirviente de los demás. (Mt. 20:27)*

**PARISH REGISTRATION FORM  
FORMA DE INSCRIPCIÓN**

Name/  
Nombre: \_\_\_\_\_

Spouse's Name/  
Nombre de su Esposo/a \_\_\_\_\_

Address/Dirección: \_\_\_\_\_

City/Ciudad: \_\_\_\_\_

Zip Code/Zona Postal: \_\_\_\_\_

Telephone/Telefono: ( ) - \_\_\_\_\_

What time do you attend Mass?/¿A qué hora asiste a Misa?: \_\_\_\_\_

Language: English / Spanish  
(please circle preferred language / porfavor circule idioma preferido)

Children/Hijos(as):

Birth Date/Fecha de Nacimiento

Check any that you or your child (children) are enrolled in our parish/Marque los programas en que usted o sus hijos estén inscritos:

School/Escuela  Confirmation/ Confirmación

Educación Religiosa / Religious Education

RCIA/RICA

You may also register online at [www.stjohnchrysostomparish.org](http://www.stjohnchrysostomparish.org)  
Se puede registrar en nuestra pagina de internet en [www.stjohnchrysostomparish.org](http://www.stjohnchrysostomparish.org)

**STATIONS OF THE CROSS/  
VÍA CRUCIS**



We pray the Stations of the Cross as a parish each Friday of Lent. The English Stations are celebrated at 7:30 p.m. followed by Benediction of the Blessed Sacrament. Come join us for this beautiful devotion!

Rezamos el Vía Crucis como parroquia cada viernes de la Cuaresma. El Vía Crucis en Español se celebra a las 6:45 p.m. después de la Misa diaria de 6:15 p.m. ¡Vengan a Misa y quédense para esta bella devoción Cuaresmal!

**WORD FOR YOUR SOUL/ PALABRA PARA TU ALMA**



Earth's troubles fade away in the light of heaven. -Billy Graham

Los problemas de la tierra se desvanecen ante la luz del cielo. -Billy Graham

**BABY BOTTLE DRIVE  
CAMPAÑA DE BIBERONES**

Thank you to everyone who participated in the Pro-Life Campaign. If you have not already done so please return the bottles to the rectory. Your donations have helped Los Angeles Pregnancy Services (LAPS) in its efforts to provide material and spiritual help to any mother with a difficult pregnancy. LAPS is within walking distance of multiple abortion clinics and serves as an alternative to many in our community in time of need.

Gracias a todos los que participaron en la Campaña Pro-Vida. Si aun no lo ah echo por favor de llevar sus biberones a la rectoria. Sus donaciones ayudan a Los Angeles Pregnancy Services (LAPS) en sus esfuerzos por proporcionar material y ayuda espiritual a cualquier madre con un embarazo dificil. LAPS está a poca distancia de varias clínicas de aborto y sirve como una alternativa a muchos en nuestra comunidad en tiempos de necesidad .

**READINGS FOR THE WEEK /  
LECTURAS DE LA SEMANA**

**Mon./Lun.:** Dn 13:1-9, 15-17, 19-30, 33-62 [41c-62]; Ps 23:1-6; Jn 8:1-11 **Tues./ Mart.:**Nm 21:4-9; Ps 102:2-3, 16-21; Jn 8:21-30 **Wed./ Mier.:**Dn 3:14-20, 91-92, 95; Dn 3:52-56; Jn 8:31-42 **Thurs./ Juev.:** Gn 17:3-9; Ps 105:4-9; Jn 8:51-59 **Fri./Vier.:** Jer 20:10-13; Ps 18:2-7; Jn 10:31-42 **Sat./ Sab.:**Ez 37:21-28; Jer 31:10, 11-13; Jn 11:45-56 **Sun./Dom.:** Mt 21:1-11 (procession); Is 50:4-7; Ps 22:8-9, 17-20, 23-24; Phil2:6-11; Mt 26:14-27:66 [27:11-54]

**CHURCH REGULATIONS ON FAST AND ABSTINENCE IN LENT**

During Lent, all Catholics engage in various penitential practices. Of those, the most important and obligatory are the regulations on fasting and abstinence.

Abstinence from meat is to be observed by all Catholics **14 years old and older** on Ash Wednesday and on all Fridays of Lent. Abstinence means refraining from eating all meats including beef, poultry, pork, etc. Seafood is permitted.

Fasting is to be observed on Ash Wednesday and Good Friday by all Catholics who are **18 years of age but not yet 60**. Those who are bound by this may take only one full meal. Two smaller meals (that do not equal one full meal) are permitted if necessary to maintain strength according to one's needs, but eating solid foods between meals is not permitted.

The special Paschal fast and abstinence are prescribed for Good Friday and encouraged for Holy Saturday.

By the threefold discipline of fasting, almsgiving and prayer the Church keeps Lent from Ash Wednesday until the evening of Holy Thursday. All of the faithful and the catechumens should undertake serious practice of these three traditions. Failure to observe any penitential days at all or a substantial number of such days must be considered serious.

## PARISH BOOKSTORE LIBRERIA PARROQUIAL

We invite you to visit our Bookstore and Gift Shop next to the Parish Hall. We provide all kinds of books, children's material and catechesis for all ages. Helping the parish and helping our community's growth is our vision!

**Tuesday - Friday / Martes - Viernes:** 5:00 p.m-7:00 p.m  
**Saturday/Sábado:** 3:00 p.m- 7:00p.m  
**Sunday/ Domingo:** 7:00 a.m-5:00p.m

Los invitamos a visitarnos en nuestra Librería El Buen Pastor en seguida del Salón parroquial. Ofreciendo toda clase de libros, materiales para niños, estatuas, catecismos y estampitas de todos los santos y santas. Los invitamos a visitarnos, su apoyo es muy esencial para este ministerio.

### DID YOU KNOW?/ ¿SABIA USTED?

As we begin April, National Child Abuse Prevention Month, the Archdiocese wants to reiterate that it remains committed to helping survivors, and their families, heal and find peace. If you believe that you, or someone you know, is a victim of sexual abuse by a Church employee or volunteer, please contact the Archdiocesan Victims Assistance Coordinator at (213) 637-7650 for help and support.

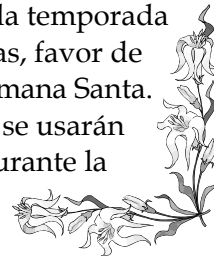
Al comenzar el Mes Nacional de Prevención del Abuso Infantil, la Arquidiócesis quiere reiterar que sigue comprometida a ayudar a los sobrevivientes y a sus familias a sanar y encontrar la paz. Si usted cree que usted, o alguien que usted conoce, es víctima de abuso sexual por un empleado de la Iglesia o un voluntario, comuníquese para ayuda y apoyo con la Coordinadora de Asistencia a las Víctimas, de la Arquidiócesis, al (213) 637-7650.

### Lilies Needed / ¡Se Necesitan Azucenas!



*The Easter lilies are the flowers that symbolize the Resurrection of Jesus. If you would like to donate lilies for the Easter Vigil, please bring them to the rectory during Holy Week. All the lilies donated will be used to decorate the altar and church during Easter. Thank you for you support!*

La azucena es la flor principal de la temporada de Pascua. Si desea donar azucenas, favor de traerlas a la rectoría durante la Semana Santa. Todas las azucenas que se donen, se usarán para decorar el altar y la iglesia durante la Pascua. ¡Gracias por su apoyo!



### Thank You, Bulletin Advertisers

This bulletin is subsidized completely by those companies whose advertisements appear on the last two pages. If you have the opportunity, you may thank them in the name of our parish by using their products or services. Should you desire to participate as a sponsor of our bulletin, you may contact J.S. Paluch Company at 1-800-231-0805.

### WEEKLY OFFERING / OFRENDAS SEMANALES

March/ Marzo 25 & 26:	\$ 9,761.00
Last Year / Hace un año:	\$ 12,840.20
Two Years Ago / Hace dos años	\$ 10,093.00

**Thank you all for your generosity!  
Gracias a todos por sus contribuciones!**

### REGLAMENTOS DE LA IGLESIA SOBRE EL AYUNO Y ABSTINENCIA EN CUARESMA

Durante la Cuaresma, todos los católicos participan en varias prácticas penitenciales. De ellas, las más importantes y obligatorias son las regulaciones sobre ayuno y abstinencia.

La abstinencia de la carne debe ser observada por todos los católicos de 14 años de edad y mayores, el Miércoles de Ceniza y todos los Viernes de Cuaresma. La abstinencia significa no comer carne, incluyendo carne de res, aves, cerdo, etc. Mariscos y pescados son permitidos.

El ayuno debe ser observado el Miércoles de Ceniza y el Viernes Santo por todos los católicos que tienen **18 años de edad, pero aún no los 60**. Aquellos que están obligados pueden tomar sólo una comida completa. Dos comidas más pequeñas (que no suman a una comida completa) son permitidas si es necesario para mantener la fuerza de acuerdo a las necesidades de cada uno, pero comer alimentos sólidos entre comidas no está permitido.

El ayuno especial de Pascua y la abstinencia se observan el Viernes Santo y se recomiendan para el Sábado de Gloria. Por la triple disciplina del ayuno, la limosna y la oración, la Iglesia mantiene la Cuaresma desde el Miércoles de Ceniza hasta la noche del Jueves Santo. Todos los fieles y los catecúmenos deben llevar a cabo una práctica seria de estas tres tradiciones. El incumplimiento de los días de penitencia o un número sustancial de tales días debe considerarse grave.

## Mass Intentions for the Week / *Intenciones de la Semana*

### Saturday – April 1, 2017

5:00 p.m. Julio Cesar Lopez†

### Sunday – April 2, 2017

7:00 a.m. Por la Familia Vasquez y Iniguez

8:30 a.m. Antilano Mayorga†

10:00 a.m. Alfredo Andrade†

11:30 a.m. Taniform Abongwa† & Damian Ndifor†

1:00 p.m. Jesus Perez†

2:30 p.m. Jose David† & Margarita Garcia†

5:30 p.m. For all the Parishioners of St. John Chrysostom

### Monday – April 3, 2017

6:30 a.m. Julian Pilato

8:00 a.m. All Souls in Purgatory

6:15 p.m. Maria Brisia Hernandez †

### Tuesday – April 4, 2017

St. Isidore

6:30 a.m. Gloria Lira†

8:00 a.m. Juan Antonio Moreno

6:15 pm Ester Ochoa †

### Wednesday – April 5, 2017

St. Vincent Ferrer

6:30 a.m. For all Souls in Purgatory

8:00 a.m. Alberto Jose Malong†

6:15 p.m. Ismael Gutierrez†, Andres Gonzalez†, Herculana

Gutierrez†, Maria del Refugio de Dios†, Zeferino Diaz†

### Thursday – April 6, 2017

6:30 a.m. Hector Lua

8:00 a.m. All Souls in Purgatory

6:15 p.m. Por todas las Almas del Purgatorio

### Friday – April 7, 2017

St. John Baptist de la Selle

6:30 a.m. Reymond Soria†

8:00 a.m. Rosa Walsh†

6:15 p.m. Jose Angel Lopez

### Saturday – April 8, 2017

8:00 a.m. Maria Socorro Chevarria†

## PRAY FOR THE SICK / OREMOS POR LOS ENFERMOS

Maria Martinez, Barbara Barcelo, Gai Hahn, Kenneth Kohn, Daniel Wesley, Marbella Lopez, Fr. Jules Mayer, Judy Bowles, Amparo Ramirez, Howard White, Marielena Ayon, Teresa Ayon, Jose Cuevas, Gilberto Arreola, Gil Aquino Sernas, Rukina Martias, Teresa Aquino, Jordani Lopez, Hilda Rodriguez, Manuel Rodriguez, Aldo David Salvador, Lucia Sanchez

## LET US PRAY FOR THE DECEASED / OREMOS POR LOS DIFUNTOS.

Jose Luis Martinez, Maria Rivera, Anita Rivera, Manuel Barcelo, Lucy Barcelo, Diana Simone, Oliver Martin, Matea Olivera, Jose Mezeta, Ana Maria Gomez, Antonio Vasquez, Juanita Gutierrez, Manuel Miranda, Guadalupe Espinoza, Bartola de la Rosa, Arturo Hurtado, Isabel Nuñez, Jose Moran, Ramiro Olmedo, Maria Placencia, Angel Arenas, Idineo Arenas, Alejandro Perez, Emilia Kiry el Alma, Ernesto Cueva, Felicitas Lomeli, Armando Ortiz, Maria Rodriguez, Jose Navo Palacios, Maribel Arce, Daniel Mechain, Carlos Trujillo, Petrona Castro, Carmen Trinidad, Consuelo Malvaez, Rodrigo Curiel, Elodia Weaver, Margarita-Montero, Sesede Miligan, Erick Alejandro Soto, Jesus Romero, Ermina Romero, Margarita Montejo, Amprose Montero, Domingo Salvador, Enrique Gonzalez, Santos Segoviano.

## PARISH MINISTRIES & ORGANIZATIONS

## MINISTERIOS PARROQUIALES Y ORGANIZACIONES

### Nocturnal Adoration of the Blessed Sacrament/

#### *Adoracion Nocturna del Santisimo Sacramento*

José Rivas (310) 256-0606

### Altar Servers/Monaguillos

Carlos Perez (626) 641-1661

### African American Catholic Center for Evangelization/

#### *Centro Catolico Afro-Americano para Evangelizacion*

Leah Lemelle (310) 671-5914

### Armada Blanca/White Army

Estela Gallegos (424) 646-0525

### Bereavement Ministry/Ministerio de Dolientes

María Gomez (310) 433-2560

### Caminando con Jesús/Walking with Jesus

José Rivas (310) 256-0606

### Catholic Daughters of the Americas/

#### *Hijas Católicas de las Américas*

Clara Harris (310) 242-0028

### Carnival Commitree/ Comité del Carnaval

Diana Maria (310)216-8398

### Cursillo de Cristiandad

Adán & Carmen Reyes (310) 753-7300

### Escuela de Evangelización

Irma Azurdia (310) 245-0664

### Escuela de la Cruz

Francisco Márquez (310) 920-4767

### Extraordinary Ministers of Holy Communion

#### *Ministros Extraordinarios de la Sagrada Comunión*

(eng) Yolanda Greene (310) 674-7912

(spa) Omar Salgado (310) 677-2736

(spa) Rosa Hernandez (424) 222-2090

### Extraordinary Ministers of Holy Communion to the Sick

#### *Ministros Extraordinarios de la Sagrada Comunión a los Enfermos*

Boris Garber (310) 430-9303

### Grupo de Oración Sagrada Familia

Santiago y Tere Menez (323) 547-8521

### Guadalupe Society/Sociedad Guadalupeana

Alberto Salgado 310-944-0187

### Holy Family Living Faith Prayer Group

Ruben Sainz (310) 462-9111

### Jóvenes para Cristo/Young Adults for Christ

Marisela Villaseñor (323) 493-4256

Lucila Ceja (310) 671-6856

### Knights of Columbus/Caballeros de Colón

(spa) Efraín Delgadillo (909) 762-4195

(eng) Hector Gutierrez (310) 677-2716

### Lectors/Lectores

(spa) Guillermo Barba (310) 345-6436

(eng) Linda Lewis (310) 419-6299

### Legion of Mary/Legion de Maria

Rosa Maria Hernandez (424) 222-2090

### Marriage Encounter/Encuentro Matrimonial

Juan & Irene Pérez (310) 672-8238

### Natural Family Planning

#### *Planificación Natural de la Familia*

(eng) Ben & Jeannine Lochtenberg (310) 374-6236

(spa) Carlos y Cristina Contreras (310)279-6352

### Prayer Group/Bible Study

Judith Nunez (424) 456-7735

### Pro-Life Committee/Comité Pro-Vida

(eng)Elizabeth Hanink (310) 671-4412

(spa)Gaby Robledo (310) 706-8794

### Society of St. Vincent de Paul/ Sociedad de San Vicente de Paul

Benedicta Kole—James (310) 874-4168

### School Alumni Association

Email:sjcs530alumni@yahoo.com (310) 677-5868

### St. Margaret's Center/ Centro de Santa Margarita

Lennox CA 90304 (310) 672-2208